



ONLEE Dual Kit de teclado + ratón 2.4GHZ / BLUETOOTH

REF: CKM31UF



TECLADO QWERTY
ESPAÑOL



RoHS
COMPLIANT

URBAN-FACTORY.COM

PRESENTACIÓN

Kit de teclado + ratón, para un uso en entorno privado o profesional.

Los 2 dispositivos tienen baterías recargables integradas, y el kit se entrega con un cable USB A / USB C, que permite recargar tanto el ratón como el teclado.

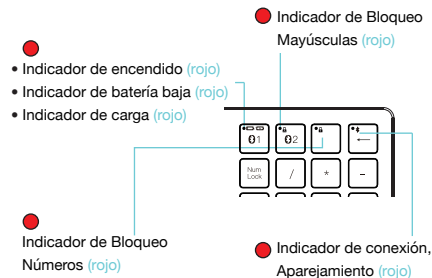
IMPORTANTE

- Lea atentamente este manual, antes de usar los dispositivos.
- Antes de usar los 2 dispositivos por primera vez, realice **una carga completa de las baterías** (2 horas mínimo por dispositivo) mediante el cable USB.



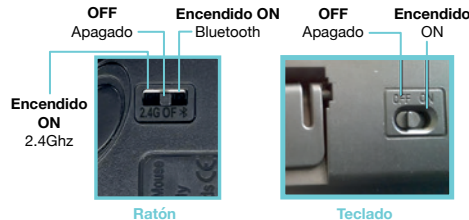
- Para la carga de los dispositivos, conectar un extremo del cable USB al conector del dispositivo (USB-C) y el otro extremo a un puerto USB-A del ordenador, y el otro extremo a un puerto USB-A de cualquier dispositivo de carga USB-A.

INDICADORES (TECLADO)



ENCENDIDO / APAGADO DE DISPOSITIVOS

- Asegúrese que los dispositivos están debidamente cargados. Antes del primer uso, recargar los dispositivos durante al menos 2 horas cada uno.
- Para encender o apagar el teclado o el ratón, accione el interruptor situado debajo de cada dispositivo.



APAREJAMIENTO BLUETOOTH (TECLADO)

1. Deslice el interruptor de encendido a **"ON / ENCENDIDO"**, el indicador rojo (batería cargada) se encenderá.
2. Mantenga presionada la tecla **"BLUETOOTH 1"** del teclado durante 3 segundos: el teclado entrará en modo aparejamiento y el indicador correspondiente parpadeará.
3. Abra el menú de **"búsqueda de dispositivos Bluetooth"** de su ordenador o tablet.
4. En la lista de dispositivos que aparezcan en el menú de su ordenador / tablet, seleccione **"ONLEE COMBO KB"** y haga click.
5. El teclado está conectado.
6. Si quiere aparejar otro ordenador/tablet al teclado, para un uso simultáneo, presione la tecla **"BLUETOOTH 2"** del teclado durante 3 segundos, y repita los pasos 3. a 5. para el nuevo ordenador/tablet.

APAREJAMIENTO BLUETOOTH (RATÓN)

1. Deslice el interruptor de encendido del ratón al extremo **"BT"**
2. Abra el menú de **"búsqueda de dispositivos Bluetooth"** de su ordenador o tablet.
3. En la lista de dispositivos que aparezcan en el menú de su ordenador / tablet, seleccione **"ONLEE COMBO M"** y haga click.
4. El ratón está conectado.

NOTA: Si no puede encontrar el mouse en sus dispositivos Bluetooth > **Presione la rueda del mouse durante 3/4 segundos** > La luz debajo del mouse **parpadeará en azul rápidamente** > **su mouse ahora será detectable.**

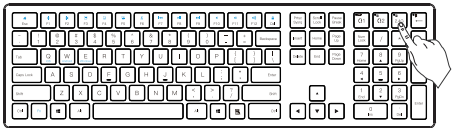
APAREJAMIENTO WIRELESS 2.4 GHZ

1. Saque el nanoreceptor Wireless del compartimento situado **debajo** del ratón.
2. Deslice el interruptor de encendido del ratón a "**ON / 2.4G**" (posición intermedia)

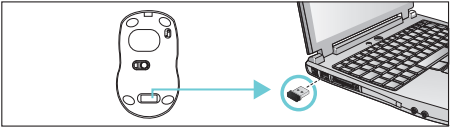


Encendido ON
2.4Ghz

3. En el teclado (encendido), presione la tecla "**2.4G**" durante 3 segundos, para entrar en modo de apareamiento.



4. Inserte el nanoreceptor Wireless en un conector USB de su ordenador



5. El indicador del teclado parpadeará durante unos segundos y se apagará.
6. El teclado y el ratón quedarán apareados.

AHORRO ENERGÉTICO

- Si el teclado no está en uso, entrará en modo de reposo después de :
- 30 minutos (**modo Bluetooth**)
 - 10 minutos (**modo 2.4Ghz**)

Presione cualquier tecla para reactivar el teclado.

El teclado necesitará 3 a 5 segundos para volver a conectarse al ordenador/tablet inicialmente seleccionado.

Para evitar gastos energéticos innecesarios, y aumentar la durabilidad de las baterías del teclado y del ratón, se recomienda apagar los dispositivos mecánicamente a cada final de jornada.

PARAMETRIZACIÓN PARA USAR CON WINDOWS / ANDROID / iOS (TECLADO) :

- El teclado viene preconfigurado para Windows.
- Para pasar de un sistema a otro, presionar la tecla **Fn + Q (iOS), Fn + W (Android) o Fn + E para volver a Windows.**
- En el caso de cambiar por error la configuración de O/S, volver a la configuración de origen (Fn + E para Windows), y apagar y volver a encender el dispositivo si experimenta fallos de configuración.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

URBAN FACTORY declara que la combinación de teclado y ratón CKM31UF cumplen con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/UE.

Sede: Urban Factory, 57 rue de la Convention 75015 Paris (Francia)
Nombre del producto: ONLEE: RECHARGEABLE COMBO KEYBOARD AND MOUSE 2.4GHZ / BT SPANISH LAYOUT
Referencia: CKM31UF

Declaración en conformidad con los siguientes documentos normativos europeos e internacionales:

EMC (Directiva 2014/53 / EU)
EN62368-1:2014+A11: 2017
EN62479:2010
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)
ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-9)
ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2019-03)
EN55032: 2015+ A11:2020
EN55035:2017+A11: 2020
ETSI EN 300 328-1 V2.2.2 (2019-07)
ETSI EN 300 400 V2.2.1 (2018-07)
Directiva RoHS (Directiva 2011/65/UE)
IEC62321-2:2013 - IEC62321-3-1:2013 - IEC62321-4:2013+A1:2017 - IEC62321-5:2013 - IEC62321-6:2015 - IEC62321-7-1:2015 - IEC62321-7-2:2017 - IEC62321-8-2:2017
Reglamento 1907/2006 (REACH)

Esta declaración de conformidad se emite bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

Firmada en París
Nombre y función

19 de Julio de 2022 por
Thierry Zeitoun
gerente



SEGURIDAD / PRECAUCIONES DE USO :

- No abrir ni intentar abrir los dispositivos. No insertar objetos contundentes (destornillador u otros) en la moldura, los puertos, las teclas o la ventilación del teclado o del ratón.
- En caso de incidente, contactar con el servicio técnico referente
- No tirar los dispositivos a la basura. Reciclar debidamente.
- No sumergir o mojar los dispositivos. No quemar o tirar al fuego los dispositivos. No exponerlos al sol de manera prolongada.
- No usar el teclado o el ratón para ningún otro propósito que no sea aquel para el que fueron diseñados.
- **Mantener fuera del alcance de los niños**



Contacto: info@urban-factory.com
Tel: +33 (0)1 45 78 45 78



ONLEE Dual Kit clavier + souris 2.4GHZ / BLUETOOTH

REF: CKM30UF



RoHS
COMPLIANT

URBAN-FACTORY.COM

PRÉSENTATION

Kit clavier + souris, pour une utilisation dans un environnement privé ou professionnel.

Les deux appareils disposent de batteries rechargeables intégrées et le kit est livré avec un câble USB A/USB C, qui vous permet de recharger à la fois la souris et le clavier.

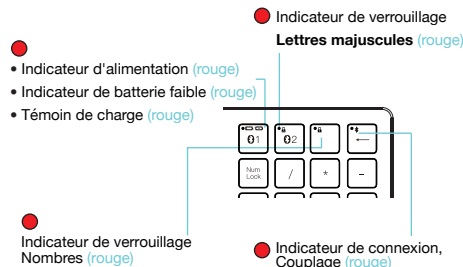
IMPORTANT

- Lisez attentivement ce manuel avant d'utiliser les appareils.
- Avant la première utilisation des 2 appareils, chargez complètement les batteries (2 heures minimum par appareil) à l'aide du câble USB-A/C fourni.



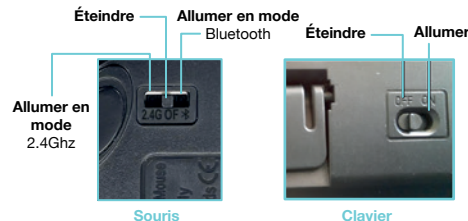
- Pour charger les appareils, connectez une extrémité du câble USB au connecteur de l'appareil (USB-C) et l'autre extrémité à un port USB-A de tous périphériques de chargement USB-A.

INDICATEURS (CLAVIER)



APPAREILS MARCHE/ARRÊT

- Assurez-vous que les appareils sont correctement chargés. Avant la première utilisation, rechargez les appareils pendant au moins 2 heures chacun.
- Pour allumer ou éteindre le clavier ou la souris, actionnez l'interrupteur situé sous chaque appareil.



APPAIRAGE EN BLUETOOTH (CLAVIER)

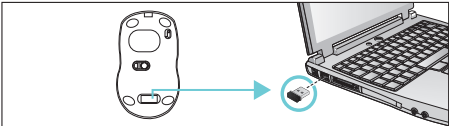
1. Faites glisser l'interrupteur d'alimentation sur "ON/ON", le voyant rouge (batterie chargée) s'allumera.
2. Appuyez et maintenez enfoncée la touche « **BLUETOOTH 1** » du clavier pendant 3 secondes : Le clavier entrera en mode appairage et l'indicateur correspondant clignotera.
3. Ouvrez le menu « **Rechercher des appareils Bluetooth** » sur votre ordinateur ou votre tablette.
4. Dans la liste des appareils qui apparaissent dans le menu de votre ordinateur / tablette, sélectionnez « **ONLEE COMBO KB** » et cliquez.
5. Le clavier est connecté.
6. Si vous souhaitez coupler un autre ordinateur / tablette au clavier, pour une utilisation simultanée, appuyez sur la touche « **BLUETOOTH 2** » du clavier pendant 3 secondes et répétez les étapes 3 à 5 pour le nouvel ordinateur / tablette.

APPAIRAGE EN BLUETOOTH (SOURIS)

1. Faites glisser l'interrupteur d'alimentation de la souris vers l'extrémité "BT".
2. Ouvrez le menu « **Rechercher des appareils Bluetooth** » sur votre ordinateur ou votre tablette.
3. Dans la liste des appareils qui s'affichent dans le menu de votre ordinateur / tablette, sélectionnez « **ONLEE COMBO M** » et cliquez.
4. La souris est connectée.

NOTE: Si vous ne trouvez pas la souris dans vos appareils Bluetooth > Appuyez 3/4s sur la molette de la souris > La lumière sous la souris clignotera en bleu rapidement > votre souris est désormais détectable.

1. Retirez le nanorécepteur sans fil du compartiment sous la souris.

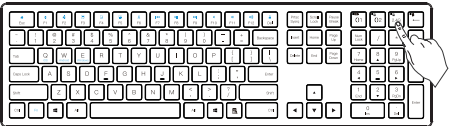


2. Faites glisser l'interrupteur d'alimentation de la souris sur "2.4G" (position médiane)



Allumer en mode
2.4Ghz

3. Sur le clavier (sous tension), appuyez sur la touche « 2.4G » pendant 3 secondes pour entrer en mode d'appairage.



4. Insérez le nanorécepteur sans fil dans un connecteur USB-A de votre ordinateur

5. L'indicateur du clavier clignote pendant quelques secondes puis s'éteint.

6. Le clavier et la souris sont appairés.

Si le clavier n'est pas utilisé, il entrera en mode veille après :

- 30 minutes (mode Bluetooth)
- 10 minutes (mode 2.4Ghz)

Appuyez sur n'importe quelle touche pour réactiver le clavier.

Le clavier aura besoin de 3 à 5 secondes pour se reconnecter à l'ordinateur / tablette initialement sélectionné.

Pour éviter des dépenses énergétiques inutiles et augmenter la durée de vie des batteries du clavier et de la souris, **il est recommandé d'éteindre les appareils mécaniquement en fin de journée.**

PARAMÉTRAGE POUR UTILISATION AVEC WINDOWS / ANDROID / iOS (CLAVIER) :

- Le clavier est préconfiguré pour Windows.

• Pour passer d'un système à un autre, appuyez sur la touche **Fn + Q (iOS), Fn + W (Android) ou Fn + E** pour revenir à Windows.

• En cas de modification des paramètres du système d'exploitation par erreur, revenez aux paramètres source (Fn + E pour Windows) et éteignez et rallumez l'appareil si vous rencontrez des erreurs de configuration.

URBAN FACTORY déclare que la combinaison clavier et souris CKM30UF est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE.

Siège: Urban Factory, 57 rue de la Convention 75015 Paris (France)
Nom du produit: ONLEE: RECHARGEABLE COMBO KEYBOARD AND MOUSE BLUETOOTH & 2.4GHZ FRENCH LAYOUT
Référence: CKM30UF

Déclaration conforme aux documents réglementaires européens et internationaux suivants :

CEM (Directive 2014/53/UE)

EN62368-1:2014+A11: 2017
EN62479:2010
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)
ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-9)
ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2019-03)
EN55032: 2015+ A11:2020
EN55035:2017+A11: 2020
ETSI EN 300 328-1 V2.2.2 (2019-07)
ETSI EN 300 400 V2.2.1 (2018-07)

Directive RoHS (Directive 2011/65/UE)

IEC62321-2:2013 - IEC62321-3-1:2013 - IEC62321-4:2013+A1:2017 - IEC62321-5:2013 - IEC62321-6:2015 - IEC62321-7-1:2015 - IEC62321-7-2:2017 - IEC62321-8-2:2017

Règlement 1907/2006 (REACH)

Cette déclaration de conformité est établie sous la responsabilité exclusive du fabricant.

Signé à Paris
Nom et fonction



10 mai 2024 par
Thierry Zeitoun
gérant

• N'ouvrez pas et n'essayez pas d'ouvrir les appareils. N'insérez pas d'objets contondants (tournevis ou autre) dans l'habillage, les ports, les touches ou la ventilation du clavier ou de la souris.

• En cas d'incident, contacter le service technique compétent

• Ne jetez pas les appareils à la poubelle. Recyclez correctement.

• Ne pas immerger ni mouiller les appareils. Ne brûlez pas et ne jetez pas les appareils au feu. Ne les exposez pas au soleil pendant des périodes prolongées.

• N'utilisez pas le clavier ou la souris à d'autres fins que celles pour lesquelles ils ont été conçus.

• Garder hors de la portée des enfants



Contact: info@urban-factory.com
Tel: +33 (0)1 45 78 45 78



ONLEE Dual Keyboard + mouse kit 2.4GHZ / BLUETOOTH

REF: CKM32UF



RoHS
COMPLIANT

URBAN-FACTORY.COM

PRESENTATION

Keyboard + mouse kit, for use in a private or professional environment.

Both devices have built-in rechargeable batteries and the kit comes with a USB A/USB C cable, which allows you to charge both the mouse and keyboard.

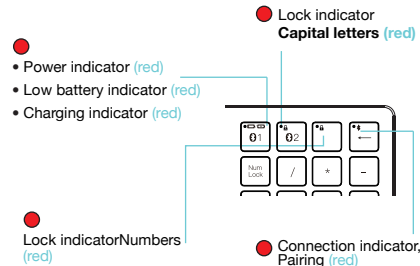
IMPORTANT

- Read this manual carefully before using the devices.
- Before using both devices for the first time, fully charge the batteries (2 hours minimum per device) using the USB-A/C cable provided.



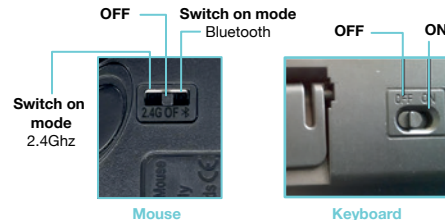
- To charge devices, connect one end of the USB cable to the device's connector (USB-C) and the other end to a USB-A port on any USB-A charging devices.

INDICATORS (KEYBOARD)



ON/OFF DEVICES

- Make sure devices are properly charged. Before first use, charge the devices for at least 2 hours each.
- To turn the keyboard or mouse on or off, flip the switch on the bottom of each device.



BLUETOOTH PAIRING (KEYBOARD)

1. Slide the power switch to "ON/ON", the red light (battery charged) will light up.
2. Press and hold "BLUETOOTH 1" on the keyboard for 3 seconds: The keyboard will enter pairing mode and the corresponding indicator will flash.
3. Open the "Search for Bluetooth devices" menu on your computer or tablet.
4. From the list of devices that appear in your computer/tablet menu, select "ONLEE COMBO KB" and click.
5. The keyboard is connected.
6. If you want to pair another computer/tablet to the keyboard, for simultaneous use, press the "BLUETOOTH 2" button on the keyboard for 3 seconds and repeat steps 3 to 5 for the new computer/tablet.

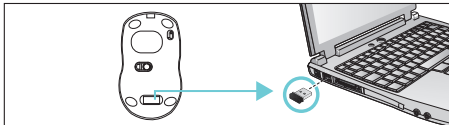
BLUETOOTH PAIRING (MOUSE)

1. Slide the mouse power switch to the "Bluetooth" end
2. Open the "Search for Bluetooth devices" menu on your computer or tablet.
3. From the list of devices that appear in your computer / tablet menu, select "ONLEE COMBO M" and click.
4. The mouse is connected.

NOTE: If you cannot find the mouse in your Bluetooth devices > Press the mouse wheel for 3/4 seconds > The light under the mouse will flash blue quickly > your mouse is now discoverable.

2.4GHZ WIRELESS PAIRING

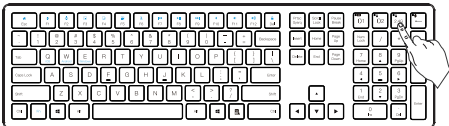
1. Remove the nano wireless receiver from **the compartment under the mouse**.



2. Slide the mouse power switch to "2.4G" (middle position)



3. On the keyboard (power on), **press the "2.4G" key for 3 seconds** to enter pairing mode.



4. Insert the wireless nanoreceiver into a USB-A connector on your computer

5. The keyboard indicator flashes for a few seconds and then turns off.

6. The keyboard and mouse are paired.

ENERGY SAVINGS

If the keyboard is not in use, it will enter sleep mode after:

- 30 minutes (Bluetooth mode)
- 10 minutes (2.4Ghz mode)

Press any key to wake up the keyboard.

The keyboard will need **3-5 seconds** to reconnect to the originally selected computer/tablet.

To avoid unnecessary energy expenditure and increase keyboard and mouse battery life, **it is recommended to turn off the devices mechanically at the end of the day.**

SETTINGS FOR USE WITH WINDOWS / ANDROID / iOS (KEYBOARD):

- The keyboard is preconfigured for Windows.

• To switch from one system to another, press the key **Fn + Q (iOS), Fn + W (Android) or Fn + E back to Windows.**

• If you change the operating system settings by mistake, revert to the source settings (Fn + E for Windows) and turn the device off and on if you encounter any configuration errors.

DECLARATION OF CONFORMITY

URBAN FACTORY declares that the CKM32UF keyboard and mouse combination complies with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.

Headquarter: Urban Factory, 57 rue de la Convention 75015 Paris (France)

Product Name: ONLEE: RECHARGEABLE COMBO KEYBOARD AND MOUSE BLUETOOTH & 2.4GHZ UK LAYOUT

Reference: CKM32UF

Declaration in accordance with the following European and international regulatory documents:

EMC (Directive 2014/53/EU)

EN62368-1:2014+A11: 2017

EN62479:2010

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)

ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-9)

ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2019-03)

EN55032: 2015+ A11:2020

EN55035:2017+A11: 2020

ETSI EN 300 328-1 V2.2.2 (2019-07)

ETSI EN 300 400 V2.2.1 (2018-07)

RoHS Directive (Directive 2011/65/EU)

IEC62321-2:2013 - IEC62321-3-1:2013 - IEC62321-4:2013+A1:2017 -

IEC62321-5:2013 - IEC62321-6:2015 - IEC62321-7-1:2015 -

IEC62321-7-2:2017 - IEC62321-8-2:2017

Regulation 1907/2006 (REACH)

This declaration of conformity is established under the exclusive responsibility of the manufacturer.

Signed in Paris
Name and function

May 10, 2024 by
Thierry Zeitoun
General Manager



A handwritten signature in black ink, appearing to read 'J. Zeitoun'.

SAFETY / PRECAUTIONS FOR USE:

• Do not open or attempt to open the devices. Do not insert blunt objects (screwdrivers or the like) into the keyboard or mouse cover, ports, keys, or vents.

• In the event of an incident, contact the competent technical service

• Do not throw the devices in the trash. Recycle correctly.

• Do not immerse or wet the devices. Do not burn or throw devices into fire. Do not expose them to sunlight for prolonged periods.

• Do not use the keyboard or mouse for purposes other than those for which they were designed.

• **Keep out of reach of children**



Contact: info@urban-factory.com

Tel: +33 (0)1 45 78 45 78